



Conferenza di presentazione del progetto CAAR / vorstellungskonferenz des projektes CAAR

Ciclovia Alpe Adria / Alpe Adria Radweg

Consiglio regionale
Sala "Tiziano Tessitori"
Piazza Oberdan, n. 5

Azioni di cooperazione transfrontaliera per lo
sviluppo dell'itinerario ciclabile
Salisburgo-Villacco-Aquileia/Grado

Tiziano Tessitori Sal
Regionalrat
Oberdan Platz, 5

Grenzüberschreitende Zusammenarbeit
für die Entwicklung des Radweges
Salzburg-Villach-Aquileia/Grado



INVITO / EINLADUNG

Siamo lieti di invitare la S.V. alla Conferenza di presentazione del progetto CAAR "CICLOVIA ALPE ADRIA – ALPE ADRIA RADWEG, Azioni di cooperazione transfrontaliera per lo sviluppo dell'itinerario ciclabile Salisburgo-Villacco-Aquileia/Grado", cofinanziato dal fondo FESR a valere sul Programma di Cooperazione Transfrontaliera Interreg IV Italia - Austria 2007/2013. Saranno esposti i contenuti del progetto in corso di realizzazione e gli obiettivi dello stesso.

Le attività progettuali hanno avuto inizio nel mese di ottobre 2008 e si concluderanno ad agosto 2011. Lead Partner è la Regione Friuli Venezia Giulia e partecipano, in qualità di partner progettuali, Provincia di Udine, Amt der Kärntner Landesregierung (Regione Carinzia), Kärnten Werbung Marketing & Innovationsmanagement Gesmbh (Regione Carinzia – Ufficio di Promozione), Land Salzburg Landesbaudirektion (Regione Salisburgo) e SalzburgerLand Tourismus Gesellschaft m.b.H. (Regione Salisburgo-Ufficio del Turismo).

Es ist uns eine Ehre, Sie zur Vorstellungskonferenz des Projektes CAAR "Ciclovía Alpe Adria – Alpe Adria Radweg" Grenzüberschreitende Zusammenarbeit für die Entwicklung des Radweges Salzburg-Villach-Aquileia/Grado einzuladen. Das Projekt wird mit der Kofinanzierung des FESR-Fonds, für das Programm der grenzübergreifenden Zusammenarbeit verwirklicht. Während der Konferenz werden, unter anderem, die Inhalte und Ziele des Projektes im Zuge der Verwirklichung, erläutert.

Die Projektaktivitäten begannen im Oktober 2008 und werden voraussichtlich im August 2011 beendet werden. Lead Partner des Projektes ist die autonome Region Friaul-Julisch Venetien, die Provinz Udine, Amt der Kärntner Landesregierung, Kärnten Werbung Marketing & Innovationsmanagement Gesmbh, Land Salzburg Landesbaudirektion e SalzburgerLand Tourismus Gesellschaft m.b.H.

- 16.00** Registrazione / *Eintragung*
- 16.30** Saluto ai partecipanti / *Begrüßung*
Rappresentante della Regione Autonoma Friuli Venezia Giulia (Project Lead Partner)
Vertreter der autonomen Region Friaul-Julisch Venetien (Project Lead Partner)
- 16.40** Contenuti e obiettivi del progetto CAAR / *Inhalte und Ziele des Projektes CAAR*
Franco BONU – Regione Autonoma Friuli Venezia Giulia (Lead Partner) / *Autonome Region Friaul-Julisch Venetien (Lead Partner)*
- 17.00** Contributi e obiettivi nel progetto CAAR della Regione Carinzia / *Beiträge und Ziele des Projektes CAAR - Kärnten*
Ludwig SIEDLER – Regione Carinzia (Project Partner) / *Kärnten (Project Partner)*
- 17.20** Contributi e obiettivi nel progetto CAAR della Regione Carinzia - Promozione / *Beiträge und Ziele des Projektes CAAR - Kärnten Werbung*
Roland OBERDORFER – Regione Carinzia – Ufficio di Promozione (Project Partner) / *Kärnten Werbung (Project Partner)*
- 17.40** Contributi e obiettivi nel progetto CAAR della Regione Salisburgo / *Beiträge und Ziele des Projektes CAAR - Salzburg*
Ulrike WENZLHUEMER – Regione Salisburgo (Project Partner) / *Salzburg (Project Partner)*
- 18.00** Contributi e obiettivi nel progetto CAAR della Regione Salisburgo - Turismo / *Beiträge und Ziele des Projektes CAAR - SalzburgerLand Tourismus*
Georg SCHROFNER – Regione Salisburgo - Ufficio del Turismo (Project Partner) / *SalzburgerLand Tourismus (Project Partner)*
- 18.20** Contributi e obiettivi nel progetto CAAR della Provincia di Udine / *Beiträge und Ziele des Projektes CAAR Provinz Udine*
Loris PERES – Provincia di Udine (Project Partner) / *Provinz Udine (Project Partner)*
- 18.40** Presentazione della rete europea ed italiana di ciclovie (EuroVelo and BicItalia) *Vorstellung der europäischen und italienischen Radwege Network (EuroVelo und BicItalia)*
Claudio PEDRONI – Responsabile della rete di piste ciclabili per turisti della Federazione Italiana Amici della Bicicletta (F.I.A.B.)
- 19.00** Presentazione della Rete delle Ciclovie di Interesse Regionale (ReCIR) / *Vorstellung des regionalen Radweg Network (ReCIR)*
Franco BONU – Regione Autonoma Friuli Venezia Giulia (Lead Partner) / *Autonome Region Friaul-Julisch Venetien (Lead Partner)*
- 19.20** Discussione / *Debatte*
Conclusioni / Schlussfolgerungen
Franco BONU – Regione Autonoma Friuli Venezia Giulia (Lead Partner) / *Autonome Region Friaul-Julisch Venetien (Lead Partner)*

Regione Autonoma Friuli Venezia Giulia
Direzione centrale mobilità, energia e
infrastrutture di trasporto

Massimiliano Angelotti

Tel. 040 377 4720

E-mail:
massimiliano.angelotti@regione.fvg.it

Trieste, 28 settembre 2009

Ore 16.00

Consiglio regionale

Sala "Tiziano Tessitori"

Piazza Oberdan, n. 5

Triest, 28 September 2009

Um 16.00 uhr

Tiziano Tessitori Sal

Regionalrat

Oberdan Platz, 5